

PARA PENSAR, COMPARTIR CON AMIGOS
Y LLEVAR A LA PRÁCTICA

PARSHAT
KI TAVÓ

28 AGOSTO 2026

15 ELUL 5786

1591

EL DOCTOR MARAVILLA

♦ Yossy Goldman

Érase una vez dos hermanas. Una era bondadosa, pero, también bastante fea.

La otra era una belleza deslumbrante, pero no era una buena persona.

Ambas chicas eran ya mayores y su padre se esforzaba por encontrarles maridos adecuados, como era costumbre en tiempos pasados.

Un día, un casamentero ideó un plan maravilloso. Tenía dos jóvenes que serían la pareja perfecta para cada una de las hermanas.

Uno era ciego y el otro sordo. El ciego se casaría con la chica poco atractiva y nunca se sentiría decepcionado por su aspecto.

Y el sordo se casaría con la hermosa y arpía, que era un placer contemplar, y nunca oiría sus comentarios maliciosos.

En efecto, las dos parejas se casaron y todo parecía ir bien.

Hasta que un día, un famoso médico llegó al pueblo y prometió curar cualquier enfermedad.

Se ofreció a operar a los dos hombres y curarlos de sus respectivas discapacidades. Los operó y tuvo éxito. El ciego recuperó la vista y el sordo el oído.

¡Y comenzaron los problemas!

El ciego vio el rostro de su esposa por primera vez y sintió ganas de llorar. Y el sordo pudo oír los insultos de su esposa. Su belleza

no compensaba su beligerancia.

Ambos hombres estaban tan disgustados por su nueva situación que se negaron a pagarle al médico por sus servicios. Argumentaban que solo les había traído sufrimiento.

El médico los citó a ambos a la cámara del rabino para un din Torá, un juicio, exigiendo el pago por sus servicios.

El rabino escuchó los argumentos del médico y de los pacientes. Y tras una cuidadosa reflexión, el sabio rabino dictó su veredicto.

«Doctor, usted ha perjudicado a estos señores. Sus pacientes están claramente insatisfechos con su trabajo.

Por lo tanto, lo correcto es operarlos de nuevo y revertir sus respectivos procedimientos.

Le ordeno que revierta las cirugías y que deje a este hombre ciego de nuevo y a este otro sordo de nuevo».

«¡No!», gritaron los pacientes. «No quiero volver a quedarme ciego», argumentó uno. «No quiero volver a quedarme sordo», gritó el otro.

«Así que están muy satisfechos con los procedimientos que les devolvieron la vista y el oído. En ese caso, les ordeno que paguen al buen doctor por sus excelentes servicios».

En Ki Tavo leemos sobre la mitzvá de Bikurim. Los agricultores de Israel llevaban sus primicias y las presentaban al Cohen en



El médico los citó a ambos a la cámara del rabino para un din Torá, un juicio, exigiendo el pago por sus servicios.

►► continúa en pág. siguiente

HORARIOS PARA EL ENCENDIDO DE LAS VELAS DE SHABAT

Buenos Aires	18.15	Concordia	18.16	Bariloche	18.59	Corrientes	18.22
Rosario	18.25	Córdoba	18.40	Mendoza	18.58	Resistencia	18.23
Tucumán	18.48	Salta	18.51	Mar del Plata	18.08		
Bahía Blanca	18.26	S. Fe	18.26	S. Juan	18.58		

Los horarios corresponden a 18 minutos antes de la puesta del sol.



LA PARSHÁ EN PROFUNDIDAD

de las Palabras del Rebe de Lubavitch



UN MOMENTO



Y sucederá que, cuando entréis en la tierra... tomaréis de todo fruto de la tierra... y lo pondréis en una canasta... e iréis al sacerdote (Devarim. 26:1-3).

Transcurrieron catorce años desde que el pueblo judío entró en la tierra de Israel hasta que pudieron cumplir la segunda parte del versículo: llevar sus primicias a Jerusalén.

Siete años se emplearon en la conquista de toda la tierra a sus habitantes; otros siete años se dedicaron a repartir la tierra entre las doce tribus.

Nuestra generación, que muy pronto entrará en la tierra prometida con la venida del Mashíaj, no tendrá que esperar ningún tiempo para poder llevar sus primicias al Templo Sagrado.

No solo no habrá necesidad de conquistar y distribuir la tierra, sino que los frutos crecerán con tal rapidez que su cosecha se realizará simultáneamente con su siembra.

Sijot Kodesh, 5751

► viene de pág. anterior

Jerusalén como una elaborada expresión de gratitud a Di-s por la tierra y sus frutos.

Bikurim es la mitzvá de la gratitud: *ser agradecido y expresar esa gratitud de forma tangible.*

¿Apreciamos lo que tenemos? Muchos piensan que la vida antes era mejor que ahora. ¿Lo era?

Los “buenos viejos tiempos” no eran tan buenos. Había pobreza, privaciones e ignorancia, y la vida era mucho más difícil.

Desde el punto de vista espiritual, muchos sostienen que hoy se estudia más Torá que nunca en la historia judía.

Y el número de leshivot, seminarios, escuelas diurnas e instituciones de enseñanza superior en todo el mundo judío es asombroso. ¡Y gracias a Di-s por ello!

Materialmente hablando, también estamos mucho mejor.

Que el mensaje de las primicias y la gratitud por lo que tenemos resuene con fuerza y claridad. Gracias, Di-s, por todas nuestras bendiciones.



Para recibir la enseñanza por e-mail gratis, solicítala en:
contacto@jabad.org.ar
o escaneá el QR

Ki Tavo comienza diciendo: «Cuando llegues a la tierra que Di-s tu Señor te da como herencia, y la ocupes y habites, tomarás de las primicias... e irás al lugar que Hashem escoja como morada de Su nombre».

Rashi comenta: «Esto nos enseña que [el pueblo judío] no estaba obligado a ofrecer las primicias hasta que conquistaron y dividieron la tierra».

Ofrecer las primicias era para el pueblo judío un gesto de agradecimiento a Di-s por haberlos guiado a la Tierra de Israel y permitirles disfrutar de su abundancia. De esta manera, demostraba su gratitud.

Lo anterior también se relaciona con Jai Elul (el 18 de Elul). Se trata del cumpleaños de dos grandes figuras: Rabi Israel Baal Shem Tov, fundador del movimiento jasídico, y Rabi Shneur Zalman, fundador de la rama Jabad dentro de dicho movimiento.

Entre los principios fundamentales que enseñaron se encuentran la obligación de amar al prójimo judío y el concepto de la unidad intrínseca del pueblo judío, a los que se alude al comienzo de la porción de la Torá de esta semana.

¿Cómo se logran mejor el amor y la unidad entre los judíos?

Cuando dos o más personas se unen, por muy fuerte que sea su vínculo, no se trata de una unidad absoluta, ya que son entidades intrínsecamente distintas; su unión es solo una extensión de su ser esencial.

Entendemos, pues, que la unidad del pueblo judío, que es una unidad absolutamente verdadera y esencial, proviene del hecho de que todos los judíos, en virtud de la Fuente común de sus almas, son verdaderamente uno.

Sin embargo, la verdadera unidad del pueblo judío se expresa específicamente cuando los judíos, existiendo como individuos distintos y separados, están incluso entonces verdaderamente unidos como uno solo.

En efecto, si la unidad del pueblo judío no se manifestara entre los judíos que existen como individuos distintos, esto demostraría que su unidad no emana de la esencia de su ser, pues la esencia de un individuo debe encontrarse en todos sus aspectos particulares y detallados.

Esta fue, pues, la razón más profunda por la que el pueblo judío no estaba obligado a presentar sus ofrendas de las primicias hasta haber conquistado y dividido la tierra: servía como indicación del amor y la unidad verdaderos y absolutos que existían entre ellos, hasta el punto de que ningún individuo podía ser verdaderamente feliz mientras existiera un compatriota judío que aún no tuviera una porción en Israel.

Y en cuanto a nosotros, al amar verdaderamente a nuestros hermanos judíos, podemos merecer una vez más “venir a la tierra” de Israel, a través de nuestro Justo Mashíaj, pronto en nuestros días.

De La Dimensión Jasídica, adaptado por el rabino S. B. Wineberg de las obras del Rebe de Lubavitch



JUDAÍSMO PRÁCTICO

CONCEPTOS BÁSICOS DE LA TZEDAKÁ

El enfoque judío de la caridad

Nada de lo que poseemos nos pertenece realmente; Di-s nos lo da para que podamos dar a los demás.

Dar es una mitzvá y una responsabilidad. Por lo tanto, conlleva ciertas normas:

La obligación:

Vas caminando por la calle y alguien te pide comida. La mitzvá dice que debes dar algo. Si te pide dinero, ¿No tienes nada en el bolsillo? Muestra empatía, ofrece palabras amables y alentadoras.

La práctica judía estándar es donar al menos el 10% de los ingresos netos a la caridad.

Dado que dar es una mitzvá, no solo ayuda a los demás, sino que también nos beneficia. Por eso, mantenemos una alcancía en un lugar visible en casa y en la oficina. Depositamos algunas monedas en la alcancía de vez en cuando, al menos una vez al día.

El beneficiario:

Debemos dar Tzedaká a los necesitados, escuelas de Torá, instituciones judías o cau-

sas humanitarias. Un familiar con dificultades económicas tiene prioridad sobre alguien que no pertenece a la familia.

De igual manera, las organizaciones benéficas locales para los pobres tienen prioridad sobre sus contrapartes lejanas.

Y las causas benéficas en Israel tienen prioridad sobre las organizaciones benéficas de la Diáspora.

Ninguna otra mitzvá evoca una respuesta Divina tan poderosa como la Tzedaká. Tiene sentido: si cuidamos de los demás, Di-s nos cuida. Nuestros Sabios enseñaron que la Tzedaká trae expiación y protege contra los duros decretos Divinos.

El rey Shlomó escribió: «Cuando das a un pobre, le prestas a Di-s». Esto se debe a que Di-s recompensa todas las donaciones caritativas —junto con generosas recompensas— aquí, en este mundo.

Según el profeta Malaji, Di-s incluso nos reta, diciendo: «Pruébalo y verás».

(continuará)



Vas caminando por la calle y alguien te pide comida. La mitzvá dice que debes dar algo. Si te pide dinero, ¿No tienes nada en el bolsillo? Muestra empatía, ofrece palabras amables y alentadoras.



LO QUE SIEMPRE QUISE PREGUNTAR

¿POR QUÉ DEBO USAR ROPA DE SHABAT CUANDO ESTOY SOLO?

❖ Yehuda Shurpin



Para las mujeres, lo mejor es vestirse con ropa de Shabat antes de encender las velas.

La Torá describe el Shabat como “un día que debe ser declarado sagrado”, y los profetas dicen: “Llamad al Shabat un deleite... y honradlo” Los Sabios explican que santificar el día incluye honrarlo con ropa especial, limpia y digna, y disfrutarlo con comida y bebida agradables.

Por eso, debes reservar ropa refinada para el Shabat.

Como enseñan nuestros Sabios: “Tu vestimenta de Shabat no debe ser como tu ropa de entre semana”, sino que debes cambiarte a un atuendo más limpio y distinguido.

Y dado que esta ropa se usa en honor al Shabat, no en honor a quien pueda verte, esto aplica incluso cuando estás solo. Si pasas el Shabat en casa solo, debes cambiarte la ropa de entre semana por ropa apropiada para el Shabat.

Para las mujeres, lo mejor es vestirse con ropa de Shabat antes de encender las velas.

Como mínimo, tus prendas exteriores deben ser más elegantes que las que usas du-

rante la semana.

Las camisas, pantalones y ropa interior, no tienen que reservarse exclusivamente para el Shabat, pero deben estar limpias en honor a este día. Los zapatos deben estar lustrados.

Si es posible, también es apropiado tener un Talit especial reservado para las plegarias de Shabat.

Muchas personas tienen la costumbre, de no usar en Shabat ninguna prenda que hayan usado durante la semana.

De igual manera, el talit katan (tzitzit) debe cambiarse en honor a Shabat, ya sea por una prenda designada para el día o por una recién lavada.

Debes usar tu ropa de Shabat al menos hasta después de Havdalá, y preferiblemente hasta Melave Malka. Pero, la costumbre generalizada es no cambiarse a la ropa de entre semana hasta la hora de acostarse.

Esto va más allá del requisito básico, reflejando un compromiso profundo y significativo con la observancia de este día.

MENSAJE PARA LA VIDA



18 DE ELUL- JAI ELUL

En esta fecha nacieron Rabí Israel Baal Shem Tov (año 5458, 1698 e.c.) y Rabí Shneur Zalman de Liadi (5505, 1745 e.c.). Rabí Israel Baal Shem Tov, fundador del movimiento jasídico, cambió el rumbo de la judeidad toda, con su nueva filosofía dedicada al servicio de Di-s. Rabí Shneur Zalman de Liadi, conocido como el Alter Rebe, fue el exponente de las enseñanzas del Baal Shem Tov y fundador del movimiento jasídico Jabad.

El Baal Shem Tov enfatizó el amor a cada judío y la hermandad entre todos los lehudim, sin considerar riquezas, posición comunitaria o erudición.

fiel a Di-s y a Su Torá, a pesar de la gran pobreza y adversidad. Usando ejemplos de la vida cotidiana, para explicar las más profundas conexiones entre el universo y el Creador, su perspectiva hizo posible el entusiasmo y la experiencia religiosa a cada iehudí, y no sólo al erudito. El Baal Shem Tov enfatizó el amor a cada judío y la hermandad entre todos los lehudim, sin considerar riquezas, posición comunitaria o erudición. Enseñó que todos los judíos son iguales a los ojos de Di-s.

¿QUIÉN FUE Y QUÉ HIZO EL ALTER REBE?

Rabí Shneur Zalman de Liadi fue el principal discípulo del Maguid de Mezritch-sucesor del Baal Shem

¿QUIÉN FUE Y QUÉ HIZO EL BAAL SHEM TOV?

Rabí Israel Baal Shem Tov nació en la aldea de Akup, Podolia. Cuando asumió su liderazgo, comenzó a brindar asistencia y alivio espiritual al pueblo judío, alentándolo a mantenerse

Tov- convirtiéndose de hecho, en su nieto espiritual. Fundador y primer Rebe de Jabad, autor del Tania-obra de características poco frecuentes, considerado la Torá Oral del jasidut Jabad, por ser el núcleo de su pensamiento filosófico y práctico- y del Shuljan Aruj Harav.

¿QUÉ ES JASIDUT?

Jasidut-jasidismo- en general y Jasidut Jabad en particular, constituyen un enfoque del mundo que lo abarca todo y un modo de vida que ve al propósito central del judío como eslabón de unión entre el Creador y la Creación. El judío es una criatura hecha de "cielo" y de "tierra", de un alma Divina que es realmente una parte de Di-s, investida dentro de un recipiente terrenal constituido por un cuerpo físico y un Alma Animal, cuyo propósito es concretizar la trascendencia y unidad de su naturaleza, y del mundo en que vive, dentro de la Unidad absoluta de Di-s.

(Del Rebe de Lubavitch, introducción al Tania, Editorial Kehot Sudamericana)

¿QUÉ ES EL TANIA?

Es un trabajo que nació del fiable suelo de las situaciones de la vida real, y en eso yace su descomunal y eterno poder. Aunque expresa sus ideas bajo el formato de un análisis erudito, el Tania es en verdad, el registro de 20 años de experiencia personal en el asesoramiento y consejo que el Alter Rebe brindara a sus jasidím. Así, un problema abordado por el Tania, es el clamor angustioso del iehudí que lucha por salvar el abismo entre lo material y lo espiritual, entre el hombre y Di-s. (Ibid)

ESTA EDICIÓN DE "LA ENSEÑANZA SEMANAL" SE IMPRIME LEILUI NISHMAT

HaShliaj Reb Jaim ben Reb Shmuel Guershon Nison z"l Gurevich השליח ר' חיים ב"ר שמואל גרשון ניסן ע"ה גורביץ

"RABI ISRAEL BAAL SHEM TOV ENSEÑÓ QUE DE CADA COSA QUE UNO VE O ESCUCHA DEBE TOMAR UNA ENSEÑANZA PARA SU SERVICIO A DI-S"

JABAD
ARGENTINA חב"ד

📍 Agüero 1164 | Buenos Aires

☎ (5411) 4963-1221

🌐 www.jabad.org.ar ✉ info@jabad.org.ar



No portar en Shabat fuera de la sinagoga. Este folleto contiene citas sagradas, trátelo con el debido respeto.

LA ENSEÑANZA SEMANAL

Director General:

Rabino Tzvi Grunblatt

Editora Responsable:

Prof. Miriam Kapeluschnik